

Zeitschrift: L'Architecture suisse : revue bi-mensuelle d'architecture, d'art, d'art appliqué et de construction

Herausgeber: Fédération des architectes suisses

Band: 3 (1914)

Heft: 6

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

SOMMAIRE DU N° 6 1914.

Maisons dans le Toggenbourg 106
 Annonces
 Sommaire I
 Bureau de placement III
 Nouvelles de l'étranger . VI, VII, VIII
 Illustrations
 Maison de M. Stoffel-Saurer à Lichtensteig:

Façade et plans	105
Vue perspective	106
Maison de M. Stähelin à Bundt près Lichtensteig:	
Plan du rez-de-chaussée	106
Salle à manger et vestibule . .	107
Fumoir et salle à manger en cerisier	108
Transformation de l'établissement de Brestenberg (Lac de Hallwil):	
Façade ouest	109
Vue perspective	110
Façade nord	111
Cheminée dans le hall et vue du hall	112
Maison du Dr Heberlein à Wattwil:	
Chambre de ménage	113
Porte d'une maison à Speicher .	113
Portails rue des ministres à Altdorf	114
Portes à Wald et à Gais (Appenzell)	115
Fermes à Roggwil et à Stocken (Thurgovie).	116

Arsag Lifts

S.A. Arsag
Fabrique d'Ascenseurs
de Seebach
Seebach-Zürich

Ascenseurs
et monte charges
de tous les
systèmes

Représentant: E. BERNHEIM-VIEGELI, 185 Bureau technique, BERNE

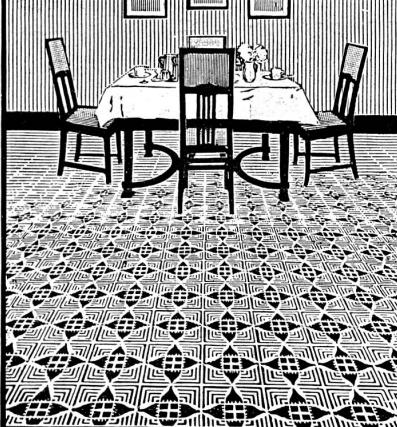
Société suisse d'ameublements & mobilier complet

(anc. Maisons HEER-CRÄMER & F. WANNER réunies)

120

LAUSANNE: 6, Avenue du Théâtre :: MONTREUX: 11, Avenue des Alpes
 Ébénisterie, tapisserie, décoration :: Meubles et menuiserie d'art fabriqués dans nos propres ateliers

**USINES BREMOISES DE LINOLÉUM
DELMENHORST
MARQUE "LA CLEF"**



**FABRICATION SUPÉRIEURE
LINOLÉUM INCRUSTÉ, GRANITÉ
UNI, JASPE, MOIRÉ, LIÈGE
TENTURES MURALES: LINCRUSTA
MURALIN BREVETÉ**



**CONCESSIONNAIRES:
F. GENOUD & C^{IE}
BERNE LAUSANNE INTERLAKEN**

DESSINS ARTISTIQUES



Ateliers pour travaux métalliques d'arts industriels, Ateliers pour le placage électr., Coloration de métaux

Spécialités:

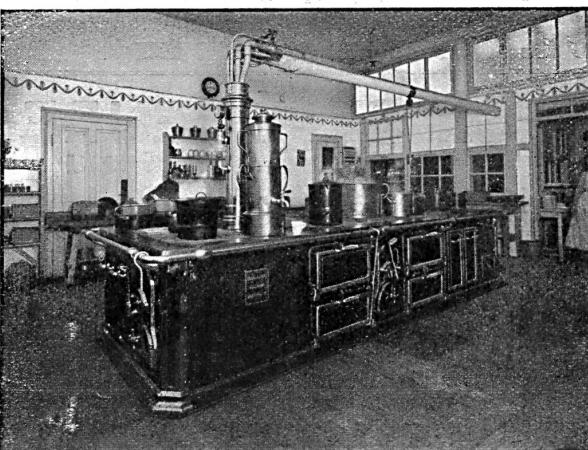
Travaux ciselés artistiques :
Emaillures sur cuivre, tombac et fer.
Nous nous recommandons spécialement pour l'exécution de travaux destinés à l'exposition nationale de 1914, à Berne

Kügler & Salis · Zurich
Téléphone 8430 · Elisabethenstr. 22

153

Wilhelm Kress, Wertheim s. M.
Fabrique de poêles, fonderie et émaillerie

Fondée en 1867



..... pour installations de cu-
Fabrique spéciale sines modernes en tous
..... genres et dimensions. 210

Poêles avec grilles à revolver et chauffage ab-
sorbant la fumée. (Voir illustration ci-dessus.)

Prospectus etc. gratis sur demande

23

:: A. ECOFFEY ::
LAUSANNE :: GENÈVE



Revêtements d'une cage d'escalier en faïence mate artis-
tique de la Wessel's Wandplattenfabrik à Bonn
M. G. Epitaux, architecte, Lausanne
CARRELAGES ☺ REVÊTEMENTS

JEAN GERBER
Fabrique de tuyaux en chanvre
LAUSANNE

©

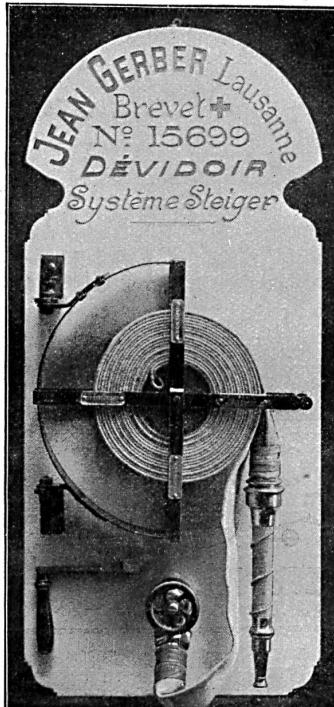
Postes
d'incendie
pour
Edifices
publics
Hôtels
Villas
Usines

166

Système
le plus simple
et le plus rapide
pour combattre
le feu

•

= Bon marché =



BUREAU DE PLACEMENT DE L'ARCHITECTURE SUISSE

	N°	Désignation de l'emploi	Localité	Date d'entrée
Demandes d'emploi:	53	Technicien	Suisse	selon conven.
	54	Technicien ou conducteur de travaux	Suisse	de suite
	55	Technicien	Suisse	de suite
	56	Conducteur de travaux ou dessinateur	Suisse française	1 ^{er} avril
	57	Technicien ou conducteur de travaux	Suisse	de suite
	58	Technicien	Suisse	de suite
	59	Architecte ou technicien	Suisse	1 ^{er} juin

Les POITRINAires

obtiennent la guérison la plus complète en employant le Remède Natura de Hans Hodel à Sissach. Celui-ci a fait ses preuves depuis longtemps et a guéri radicalement des milliers de personnes. 1798 lettres de remerciements et d'approbation me sont parvenues dans le courant de l'année dernière, justifiant ainsi l'efficacité de ce remède.

Lisez plutôt l'attestation suivante:

(Traduction)

„Au mois de décembre 1910, je tombais malade d'un violent catarrhe pulmonaire; ma situation s'aggravait de jour en jour de sorte que je dus bientôt, suivant l'ordre du médecin, me rendre dans un sanatorium. Malheureusement, la guérison désirée n'eut pas de grands succès et peu après une pleurésie s'empara de moi. Je me vis donc dans l'obligation de retourner à la maison pour me soigner. — Au bout de deux mois survint une seconde pleurésie avec laquelle mon état empira. Après un certain temps, je fus cependant mieux, si bien même que je crus pouvoir reprendre mon travail. Malheureusement ce fut de courte durée et bientôt la fièvre me reprit; il s'en suivit une troisième pleurésie. Ma situation s'aggrava à tel point que chaque jour je déclinais davantage et bientôt tout espoir de guérison était jugé inutile. Mon médecin même me considérait comme perdu. — C'est à ce moment là que votre brochure du remède Natura me tomba sous les yeux et, sans espoir aucun, j'essayai encore votre remède. À mon grand étonnement, les succès furent rapides et déjà après l'emploi de la première des quatre bouteilles, je pouvais quitter le lit. Je fis venir d'autres flacons et bientôt mes forces réapparurent peu à peu. Après avoir fait usage de 16 bouteilles, j'étais complètement rétabli et je pouvais reprendre mon travail; ma guérison, je la devais donc entièrement au remède Natura. — Je le recommande donc chaleureusement à tous les poitrinaires. Je suis également disposé à confirmer verbalement mon succès.

Zurich, le 27 décembre 1912.

(sig.) Alb. Städeli, Eilgutarbeiter, Kochgasse 14.

Tous les certificats originaux sont déposés chez le soussigné et à la disposition du public.

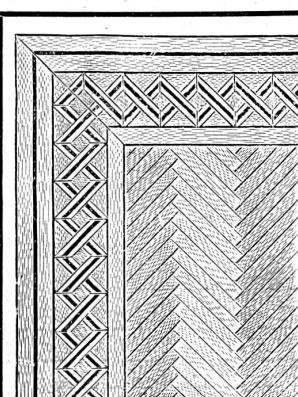
Le flacon est en vente, chez le soussigné, au prix de fr. 3.—; les quatre bouteilles fr. 10.—. On peut se procurer également les Tablettes Natura contre la toux et catarrhes dans les pharmacies et, sinon, s'adresser directement à

Hans Hodel à Sissach (Bâle Campagne).

144



Contre la toux
catarrhe et la
tuberculose.



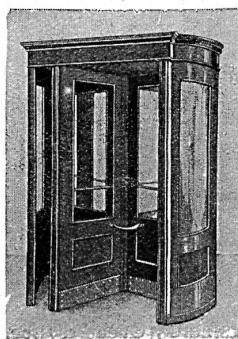
MARTIN Frères
Genève

16, Rue Bautte, 16
Téléphone 61.48

Parquets
du plus simple au plus riche

Spécialité: Pose sur
bitume ou nivelite 205

Devis gratis à disposition



PORTES TOURNANTES

Fabrique spéciale

Grothkarst & C°

76 Hambourg 6
Carolinenstrasse 3

Téléphone: Groupe I, N° 4585

INSTALLATIONS SANITAIRES

Spécialité de Chambres à Bains
Cabinets de Toilette - W. C.
Lessiveries - Cuisines modernes
Grandes Salles d'Exposition



PLOMBERIE ANGLAISE

Travail soigné et garanti
Nombreuses références

Installations complètes d'Hôtels
Hôpitaux - Cliniques - Villas, etc.
Projets et Devis gratuits

197

H. SCHOECHLIN, Ing., LA CHAUX-DE-FONDS - BERNE - LAUSANNE

Manuf de Cuivrerie pr Bâtiments et Appartements

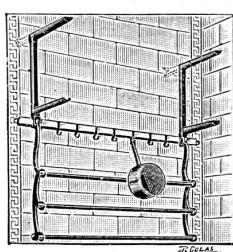
P. Moreau Ing'-Cons' A. & M.

9, rue Chabanais, PARIS — Téléph. 258-04

TRINGLES D'ESCALIERS
TRINGLES DE CUISINES
ARTICLES DE VESTIARIES
PLAQUES DE PROPRETÉ, etc.



Expos. Univers. Paris 1899 et 1900
Médailles d'argent

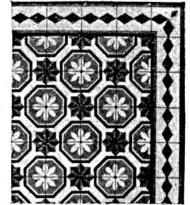


NOUVEAU DISPOSITIF
Breveté S.G.D.G.
permettant de supporter par un seul scellement
les TABLETTES et les CASSEROLES

PORTE-CHAPEAUX TABLETTE 184
avec PORTE-MANTEAUX MOBILES
Catalogue et Devis sur demande

Fabrique de Produits en ciment

Carreaux
Tuyaux
Briques
etc.



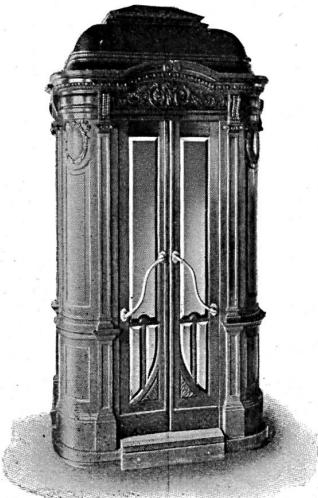
Téléphone No. 44

L. Cornaz & fils, Allaman

195

Ascenseurs

comportant les tout derniers perfectionnements



Schindler & Cie
Lucerne

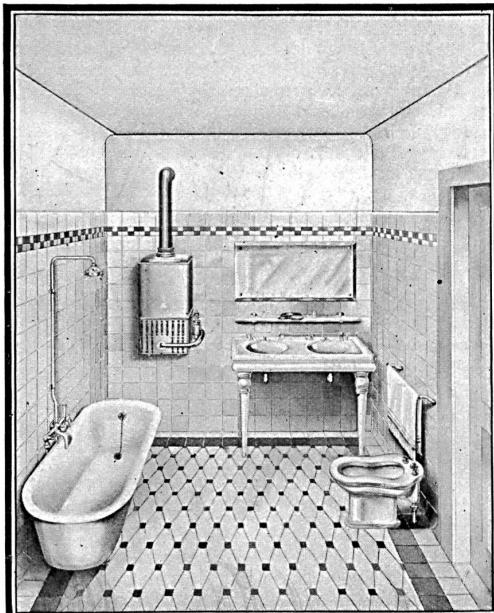
Représentants: Lausanne: M. Cuénoud &
Pelet, Rue St-Roch. 3/5

Genève: M. Léon Jonneret, Queue d'Arve.

200

GÉTAZ & ROMANG

VEVEY — LAUSANNE — MONTREUX



64

DALLAGES, REVÊTEMENTS et ARTICLES SANITAIRES pour BAINS, TOILETTES, W. C., etc.

Voir nos expositions permanentes à Lausanne et Vevey.